



European Conference  
**of Presidents of Parliament**  
LIMASSOL, CYPRUS, 10-12 JUNE 2010

Conférence européenne  
**des Présidents de Parlement**  
LIMASSOL, CHYPRE, 10-12 JUIN 2010

## PROGRAMME

### Jeudi, 10 juin 2010

Arrivée des participants

Enregistrement des participants

### Vendredi, 11 juin 2010

*Lieu de la Conférence : Hôtel Grand Resort (Grand Hall A & B)*

8<sup>h</sup>30 - 9<sup>h</sup>30 Réunion des Secrétaires de délégations nationales

10<sup>h</sup>

Ouverture de la Conférence  
S.E. M. Marios Garoyian,  
Président de la Chambre des Représentants  
de la République de Chypre

Allocution de S.E. M. Mevlüt Çavuşoğlu,  
Président de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe

Allocution de S. E. M. Demetris Christofias,  
Président de la République de Chypre

1<sup>ère</sup> session: Droits et responsabilités de l'opposition au sein d'un parlement

*Présentation de:*

S.E. Mme Tsetska Tsacheva, Présidente de l'Assemblée nationale de la Bulgarie

*Débat*

13<sup>h</sup>15 Photo des Présidents

13<sup>h</sup>30

Déjeuner offert par S.E. M. Marios Garoyian,  
Président de la Chambre des Représentants  
de la République de Chypre,  
au restaurant "Anthea", à l'hôtel Grand Resort



COUNCIL OF EUROPE  
CONSEIL DE L'EUROPE



ΒΟΥΛΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ  
TEMSİLCİLER MECLİSİ  
HOUSE OF REPRESENTATIVES  
CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
KIBRIS CUMHURİYETİ  
REPUBLIC OF CYPRUS  
REPUBLIQUE DE CHYPRE

- 15<sup>h</sup>30 *Suite du débat*  
*Ouverture de la 2<sup>ème</sup> session (optionnelle)*
- 17<sup>h</sup>30 Fin de la session  
Transfert des participants à leurs hôtels
- 19<sup>h</sup>30 Départ des participants des hôtels pour Nicosie
- 20<sup>h</sup>30 Réception offert par S.E. M. Demetris Christofias,  
Président de la République de Chypre,  
au Palais présidentiel
- 22<sup>h</sup> Départ pour Limassol
- 23<sup>h</sup> Arrivée à Limassol

**Samedi, 12 juin 2010**

*Lieu de la Conférence : Hôtel Grand Resort (Grand Hall A & B)*

- 8<sup>h</sup>30 - 9<sup>h</sup>30 Réunion des Secrétaires généraux de Parlement
- 9<sup>h</sup>40 Photo des Secrétaires Généraux
- 10<sup>h</sup> 2<sup>ème</sup> session: Parlements nationaux et droit international des droits de l'homme: mise en œuvre du principe de non-discrimination
- Présentations de:*
- S.E. Mme Pascale Bruderer Wyss,  
Présidente du Conseil national suisse
- M. Thomas Hammarberg,  
Commissaire aux droits de l'homme du Conseil de l'Europe
- Débat*
- 12<sup>h</sup>15 Résumé des débats de la Conférence
- 12<sup>h</sup>30 Conférence de presse
- 13<sup>h</sup>30 Déjeuner offert par S.E. M. Mevlüt Çavuşoğlu,  
Président de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe,  
au restaurant "Anthea", à l'hôtel Grand Resort
- 15<sup>h</sup>30 Départ pour les hôtels
- 16<sup>h</sup>30 Départ pour l'excursion (programme séparé)
- 21<sup>h</sup>00 (approx.) Retour à Limassol

**Dimanche, 13 juin 2010**

Départ des participants